

EDITAL DE BASES E CONDIÇÕES

PROCEDIMENTO DE SELEÇÃO

Tipo: Contratação Direta por Trâmite Simplificado N° 16 / Exercício: 2017

Objeto da Contratação: Contratação de serviço de legenda ao português do filme "Todo sobre el Asado" de Mariano Cohn e Gastón Duprat, que será exibido no 8º Slow Filme, Festival Internacional de Cinema e Alimentação, que terá lugar em Pirenópolis, de 14 a 17 de setembro de 2017.

Expediente N° 21 /2017

APLICAÇÃO PARECER ONC 62/2013

De acordo às condições do mercado local serão consideradas ofertas recebidas por correio eletrônico ou envelope fechado.

I - CONDIÇÕES PARTICULARES

CONTRATAÇÃO DIRETA POR TRÂMITE SIMPLIFICADO

1 – OBTENÇÃO DAS OFERTAS.

As ofertas serão recebidas por correio eletrônico no endereço ebbras.argentina@gmail.com ou por envelope fechado dirigido à Embaixada da República Argentina em Brasil, de 14 de agosto de 2017 a 18 de agosto de 2017 até as 11:00 horas. Lavrar-se-á a ata de abertura correspondente no dia 18 de agosto de 2017, às 11:30 horas, que deverá ser subscrita pelos funcionários intervenientes.

Da cotação deverão surgir as quantidades, preço unitário e preço total do serviço.

O preço total consignado na cotação será o preço final que pagará a Representação por todo conceito, incluídos os impostos e gastos de envio, se os houver.

2 – PRAZO E LOCAL DE ENTREGA

O prazo para a entrega do filme legendado ao português será até o dia 30 de agosto, contado a partir da data de assinatura da Ordem de Compra.

O filme deverá ser entregue na Embaixada da República Argentina no Brasil localizada no SES Av. das Nações Quadra 803 Lote 12 Asa Sul, 70200-905, Brasília-DF.

3 – FORMA DE PAGAMENTO E LOCAL DE APRESENTAÇÃO DAS FATURAS

O pagamento será efetuado através de boleto bancário, transferência ou depósito. A fatura deverá ser emitida a nome da Embaixada da República Argentina em Brasil, localizada no SES Quadra 803, lote 12, Avenida das Nações, Asa Sul, Brasília, DF, CEP: 70200-905.

4 – ADJUDICAÇÃO

A adjudicação realizar-se-á a favor da oferta que, cumprindo com todos os requerimentos do presente edital resulte a mais conveniente para a Representação, levando em conta a qualidade, a idoneidade do licitante, o preço cotado, os benefícios oferecidos e demais condições da oferta.

A adjudicação será notificada de forma confiável ao adjudicatário e ao resto dos licitantes, dentro dos TRÊS (3) dias úteis de ditado o ato de adjudicação, por correio eletrônico, telefone ou fax.

II - ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

As seguintes especificações detalham as características da presente contratação:

a) Tradução: Do idioma espanhol ao idioma português.

b) Filme a ser subtulado e quantidade de minutos:

- “Todo sobre el Asado” - (Ano 2016)

Quantidade total de minutos: **83 minutos**

c) Formato atual do filme: Blu-ray

d) Formato de entrega do filme: Blu-ray

e) Legendas: inserir as legendas em cópia formato Blu-ray

f) Observação: Contamos com o roteiro escrito do filme em espanhol.

ANEXO A

PLANILHA DE COTAÇÃO

O abaixo assinado.....Documento (Tipo e N°)..... em nome e representação da Empresa..... com domicílio legal na Rua.....N°.....Andar.....Apto..... Localidade.....Telefone Fax.....E-mail..... e com poder suficiente para obrar em seu nome, depois de interiorizar-se das condições particulares e técnicas que regem a presente compulsão, cota os seguintes preços:

Linha única:

LINHA	DESCRIÇÃO	QUANTIDADE (Filmes)	PREÇO UNITÁRIO	PREÇO TOTAL
única	Serviço de legenda ao português do filme "Todo sobre el Asado" de Mariano Cohn e Gastón Duprat, que será exibido no 8º Slow Filme, Festival Internacional de Cinema e Alimentação, de acordo com as Condições Particulares e Especificações Técnicas do Edital.	1		

São REAIS.....
.....

O preço inclui todos os impostos.

Brasília, DF.....de.....de 2017.

.....
Assinatura e Nome Completo do Licitante
ou seu Representante Legal